

RUSSIAN ABSTRACTS RUSSISCHE ZUSAMMENFASSUNGEN

РЕЗЮМЕ

BEÁTA DÁVID (стр. 3)

Анализ сети социальных контактов: Прикладной метод для эффективного сотрудничества организаций защиты детей: Кафедра социальной работы богословского института Веспремского Архиепископства в 2009 г. провела исследование системы обнаружения и оповещения об уязвимости детей. Исследование состояло из двух частей: были взяты структурированные глубинные интервью с wybranными участниками системы оповещения (N = 58). С целью дополнить качественный подход, в кругу опрошенных был проведён так называемый полный анализ сети контактов. С точки зрения участников системы оповещения мы попытались назвать и описать сильные и слабые стороны функционирования. Мы собрали и предложения, выдвинутые в интервью, которые могут послужить главными опорами дальнейшего сотрудничества. Статья заканчивается необыкновенным образом, поскольку мы докладываем и о результатах периода после исследования. В ходе написания статьи, наряду с изложением результатов исследования, мы руководствовались целью направить внимание специалистов по социальной работе на то, какие новые возможности предлагает для социальной сферы сетевой подход как методология научного исследования, каким образом сетевые исследования могут способствовать практической работе.

Ключевые слова: исследование сети социальных контактов, сети организационных отношений, система обнаружения и оповещения о защите детей, эффективность, прикладное исследование

BETTINA F. PIKÓ, LÁSZLÓ BRASSAI & KEVIN M. FITZPATRICK (стр. 29)

Социальное неравенство в самооценке здоровья: Сопоставление венгерских подростков живущих в Венгрии и в национальном меньшинстве в Трансильвании (Румыния): Цель нашего исследования – анализ общественного положения родителей (как объективного так и субъективного) и самооценки здоровья двух восточно-европейских выборок подросткового возраста и выявление половых различий в переменных второго плана. Данные получены из двух исследований поперечного сечения, частью из южного региона Венгрии (г. Сегед и его окрестность, N = 881, средний возраст = 16,6 лет, дисперсия = 1,3 года) и из Средней Трансильвании, из Румынии (г. Сфынту-Георге/Шепшисентдёрдь и его окрестность, N = 1977, средний возраст = 16,8 лет, дисперсия = 1,0 год). В исследование включено как объективное, так и субъективное социальное положение. Самооценка социального положения оказалась сильным, универсальным предиктором, оказывающим влияние ступенчатым образом с точки зрения самооценки состояния здоровья подростков. Самая большая разница между выборками проявилась в том, что безработное положение родителей играло более значительную роль в состоянии здоровья трансильванских подростков. Среди девушек роль общественных и экономических переменных была более очевидной. У подростков в самооценке здоровья проявляются общественные неравенства, однако по другому, чем у взрослых.

Ключевые слова: субъективное общественное положение, неравенства в здоровье, культура, безработица, структура семьи, самооценка здоровья, подростковый возраст, родители

MIKUS SOLOVEJS (стр. 46)

Канонизация новомучеников и исповедников 20-ого века в Русской Православной Церкви: В наши дни Русская Православная Церковь сталкивается с серьезной проблемой оценки своей истории в 20-ом веке. Как известно, 20-ый век для Русской Православной Церкви явился одним из самых трагических периодов. Коммунистический режим осуществил не только массовый физический и духовный террор, но и исказил историю и создал новые мифы. Одним из главных приоритетов коммунистической власти было уничтожение христианской веры и запрет на отправление религиозных культов. Поэтому, как один из важнейших шагов для восстановления исторической правды, Священным Синодом Московской Патриархата была совершена канонизация жертв коммунистического террора – новомучеников и исповедников. **Святые всегда служили образцом поведения для верующих.** Это и достойно напоминает о целях человеческого существования, о ценности жизни и о высшем уважении к человеку. В первой части статьи рассмотрены самые кровавые страницы истории Русской Православной Церкви, когда большевики, придя к власти, начали гонения на Православную Церковь. Угнетение Советской властью было самым жестоким в период между 1918 и 1941 годами, поэтому наибольшую долю в общем числе новых мучеников и исповедников 20-ого века составляют **страдалцы этого периода.** В дальнейшем автор занимается значением изучения документов, обнаруженных в архивах, вернее методологией анализа, поскольку процесс канонизации строится на изучении анализа исторических фактов, достоинство причисляемого к лику святых подлежит тщательному расследованию. Вторая часть статьи описывает сам процесс канонизации, и перечисляет решения, принятые Синодом Русской Православной Церкви в хронологическом порядке. Материал содержит и решения Синода, связанные с культом святых. Остальная часть статьи посвящена задачам, которые вытекают из факта канонизации.

Ключевые слова: государство и церковь, Советский Союз/Россия, коммунизм, государственный социализм, диктатура, история, ретроспекция, Православная Церковь, мученики, гонения, канонизация

MÁTÉ JOÓB (стр. 60)

Борьба с прошлым: Попытка индивидуальной и коллективной обработки прошлого, особенно в свете связей подставных лиц церкви с коммунистической и социалистической государственной безопасностью: Работа представляет общественный контекст, в котором Лютеранская Церковь Венгрии сделала попытку обработать связь подставных лиц церкви и секретных служб после смены строя. Наряду с этим, она показывает формирование и деятельность церковной комиссии, которая была создана в целях раскрытия и анализа связей служб государственной безопасности с некоторыми служителями церкви. После этого, с помощью анализов корпоративных и личных заявлений стремится найти дальнейшие точки зрения для того, чтобы получить ответ на следующий вопрос: почему оказалась обработка прошлого более трудным процессом, чем ожидали в данной церковной общине, и почему не стала применимой общая схема раскаяние – покаяние – отпущение для удовлетворительного решения вопроса?

Ключевые слова: государство и церковь, Венгрия, коммунизм, государственный социализм, диктатура, история, ретроспекция, виноватность, стыд, отпущение, агентская деятельность

JOZEF NAŠTO & HANA VOJTOVÁ (стр. 81)

Посттравматическое стрессовое расстройство: Биологические и социальные отношения, десензитация с движением глаз и переструктурирование переживаний, и автогенный тренинг под влиянием непрерывного стресса: Анализ конкретной ситуации, часть 1-я: Включение посттравматического стрессового расстройства (PTSD) как диано-стической категории в американский и в международный стандарт наряду с созданием определения «экстремальный стрессор» („exceptional stressor”), по всей вероятности, способствовали всплеску популярности психотравматических исследований за последнее время. Сложной природе проблемы больше всего соответствует био-психо-социальная модель. Авторы предоставляют обзор новейших результатов исследований. Бесчисленное множество научных исследований пытается найти эффективные методы лечения заболеваний и симптомов, связанных с травмой. Как фармакологические, так и психотерапевтические подходы оказались эффективными. Согласно с заключением авторов, в наши дни психотерапия играет более значительную роль в лечении травматических заболеваний.

Ключевые слова: посттравматическое стрессовое расстройство, био-психо-социальная модель, терапия, психотерапия

ÁGNES SZTANKOVICS (стр. 102)

Профилактические возможности ночного настольного тенниса: Работа сосредотачивается на заброшенную область защиты детей. В палитре средств и приемов социальной работы спорт как профилактическое средство не предлагается, хотя общеизвестно, что регулярное физическая закалка играет большую роль в предупреждении заболеваний, физическая активность снимает агрессию, способствует освоению адекватного управления стрессом, формированию более здоровой личности и более эффективному управлению конфликтами. Поскольку молодые всё меньше занимаются спортом, в следствии качество их жизни, стрессоустойчивость, успеваемость в школе, социальные навыки ухудшаются, попадая в коллектив, они оказываются неспособными подчиняться правилам данной группы, а всё это уже выходит за рамки настоящего, и оказывает влияние на формирование общества будущего. В исследовании участвовали молодые, посещающие ночные клубы настольного тенниса, которые работают в рамках Венгерской Спортивной Ассоциации Ночного Настольного Тенниса (в дальнейшем ВСАННТ) (Magyarországi Éjszakai Pingpong Sportegyesület, (MÉSE)). ВСАННТ является общественно-полезной организацией, созданной по американскому образцу, которая устраивает ночные чемпионаты по настольному теннису с целью профилактики. Ночная спортивная программа, работающая в штатах США, организуемая для немотивированных, лишенных возможностей и бродяжничающих по улицам детей из обедневших, вытесненных на периферию общества семей, заполняет основные пробелы социализации. Через свою деятельность, создающей коллектив, программа защищает молодых от бесцельного шатания по улицам и противозаконного хулиганства. Исходя из американских примеров, в венгерских условиях я рассчитывала на сходные результаты от ночной игры в настольный теннис. Исследование фокусировало на

анализ качества жизни молодежи. Поскольку семейный фон в значительной мере определяет отношение молодых к спорту, предметом анализа явилось и образование и отношение к спорту их родителей, а также материальное положение семьи и серьезные способы проведения свободного времени молодежи. Исследования принесли неожиданный результат. В ходе исследования обнаружилось, что родители молодых, посещающих клуб являются квалифицированными, любящими спорт, почти одна треть из них активно занимается спортом и в наши дни, их материальное положение считается сравнительно стабильным. Что касается способов проведения свободного времени, приблизительно четверть участников назвала способы развлечений, которые считаются классическими, например экскурсии и чтение. Занятия спортом и вечеринки с друзьями предпочитала половина респондентов. В итоге выходит, что ВСАННТ – хотя и не намеренно – соответствует интересам не выбранной целевой группы молодежи, в то же время действительная «целевая публика» остается увязимой.

Ключевые слова: воспитание на здоровый образ жизни, спорт в свободное время, защита детей, стресс, превенция